



GMINA ZĄBKOWICE ŚLĄSKIE
ul. 1 Maja 15 | 57-200 Ząbkowice Śląskie
Regon: 890718461; NIP: 887-16-35-243
e-mail: zamowienia.publiczne@zabkowiceslaskie.pl

Ząbkowice Śląskie, dnia 19.10.2021 r.

ZP.271.26.2021

Gmina Ząbkowice Śląskie
ul. 1 Maja 15
57-200 Ząbkowice Śląskie

**DO WSZYSTKICH WYKONAWCÓW,
KTÓRZY POBRALI SWZ**

Dotyczy postępowania pn. „Przebudowa boiska piłkarskiego wraz z infrastrukturą towarzyszącą”

Zamawiający, działając zgodnie z art. 284 ust. 1 ustawy z dnia 19 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (Dz.U. z 2021 r. poz. 1129 tj. ze zm.) informuje, że wpłynęły pytania do ww. postępowania. Zamawiający udziela odpowiedzi na zadane pytania:

Pytanie 1:

Zamawiający aktualnie wymaga do zasypu sztucznej trawy granulaty czarny tzw. SBR (recykling ze starych opon). Czy ze względu na środowisko naturalne i bezpieczeństwo użytkowników Zamawiający będzie wymagał do zasypu trawy ekologiczny zasyp EPDM z recyklingu oraz komplet wymaganych dokumentów i raportów na oferowaną trawę z zasypem EPDM z recyklingu?

Odpowiedź:

Zamawiający będzie wymagał do zasypu EPDM z recyklingu oraz komplet wymaganych dokumentów i raportów na oferowaną trawę z zasypem EPDM z recyklingu

Pytanie 2:

W dokumentach do nawierzchni Zamawiający wymaga AKTUALNY Certyfikat FIFA Quality PRO. Dla wiadomości Zamawiającego certyfikat Quality PRO wydawany jest tylko na 1 rok i po tym okresie traci ważność. Czy Zamawiający zaakceptuje certyfikat FIFA Quality, który ważny jest 3 lata i dla którego wymogi FIFA są na wyższym poziomie w zakresie liczby godzin użytkowania i trwałości trawy?

Odpowiedź:

Zamawiający wymaga AKTUALNY Certyfikat FIFA Quality PRO.

Pytanie 3:

Zwracamy się z prośbą o przesunięcie terminu wykonania zamówienia z 12 tygodni na co najmniej 24 tygodni. Przewidywany okres rozpoczęcia prac przypadnie w okresie zimowym, natomiast roboty ziemne można rozpocząć dopiero po tym okresie. Kolejnym argumentem jest fakt, iż czas oczekiwania na produkcję oraz dostawę trawy syntetycznej obecnie waha się do 3 miesięcy od złożenia Zamówienia.

Odpowiedź:

Zamawiający zmienia zapisy części IV SWZ na:

Termin zakończenia robót będących przedmiotem umowy nastąpi nie później niż do 16 tygodni od dnia podpisania umowy.

Pytanie 4:

Prosimy o dopuszczenie do udziału w wyżej wymienionym przetargu publicznym oferentów oferujących nawierzchnie posiadające Certyfikat FIFA Quality Pro na oferowaną sztuczną trawę uzyskany w ciągu ostatnich trzech lat. Pragnę poinformować, że sposób certyfikacji obiektu na zgodność z wymogami FIFA nie uległ zmianie od 2015 roku. W związku z tym obiekt

Handwritten signature and initials

z oferowaną sztuczną trawą, który uzyskał Certyfikat FIFA Quality Pro 3 lata temu również by uzyskał ten certyfikat obecnie. Należy podkreślić w tym miejscu, że Certyfikat FIFA Quality Pro bardzo szybko traci ważność gdyż jest aktualny tylko przez jeden rok od daty certyfikowania boiska. W związku z powyższym jeszcze raz prosimy o dopuszczenie sztucznych traw, które uzyskały Certyfikat FIFA Quality Pro w ciągu ostatnich 3 lat. Wyrażając zgodę Zamawiający nie musi obawiać się obniżenia jakości wykonania obiektu ponieważ w jak już zostało napisane, ciągu ostatnich 3 lat nie zmieniły się warunki certyfikacji. Boiska, które uzyskały certyfikat 3 lata temu tak samo uzyskałyby teraz. Dlatego nie ma żadnego uzasadnienia dla żądania aktualnego certyfikatu FIFA Quality Pro chyba, że celem jest ograniczenie konkurencji.

Odpowiedź:

Zamawiający dopuszcza certyfikat FIFA Quality Pro uzyskany w ciągu ostatnich 3 lat.

Pytanie 5:

Prosimy o dopuszczenie sztucznych traw posiadających grubość włókna na poziomie min. 405 mikronów. Proponowana wartość jest niższa od wymaganej o niespełna 4%, co nie jest ani widoczne ani odczuwalne podczas użytkowania. Podkreślamy również, że proponowana nawierzchnia spełnia wszystkie pozostałe wymagane przez Zamawiającego parametry oraz posiada komplet wymaganych dokumentów, a sama trawa ze wszystkimi włóknami o grubości min. 405 mikronów jest produktem najwyższej jakości, z której Zamawiający będzie w pełni usatysfakcjonowany. Informujemy, że nawet FIFA akceptuje 10% tolerancji parametrów. Jeżeli FIFA jest w stanie zaakceptować 10% odchylenia parametrów, Zamawiający tym bardziej powinien wyrazić zgodę. Ponownie podkreślamy, że nawierzchnia posiadająca wszystkie włókna o grubości min. 405 mikronów z pewnością spełni oczekiwania Zamawiającego. Informujemy również, że pozostawienie zapisów bez zmian rażąco ogranicza konkurencję gdyż na runku jest jeden producent, który dysponuje trawą o grubości wszystkich włókien min. 420 mikronów (mierzonych w określony przez FIFA sposób, tj. po średnicy okręgu wpisanego w najgrubszą część przekroju włókna).

Odpowiedź:

Zamawiający zgadza się na dopuszczenie sztucznych traw posiadających grubość włókna na poziomie min. 405 mikronów.

Pytanie 6:

Ze względu na rozbieżności występujące między ST.07 Nawierzchnia trawa syntetyczna a Opisem technicznym boisko, dotyczące zapisów w zakresie wymaganych dokumentów, prosimy o doprecyzowanie, że Zamawiający w celu weryfikacji jakości oferowanego produktu oraz wymaganych cech i parametrów nawierzchni od Wykonawcy będzie wymagał następujących środków dowodowych, które należy dołączyć do oferty:

a) raport z badań przeprowadzony przez specjalistyczne laboratorium (np. Labosport lub ISA-Sport lub Sports Labs Ltd, Ercat), dotyczący oferowanego systemu (nawierzchni, wypełnienia EPDM z recyklingu), potwierdzający zgodność jej parametrów z FIFA Quality Programme for Football Turf (edycja 2015) dla poziomu Quality Pro i Quality oraz potwierdzający minimalne parametry oferowanej trawy syntetycznej określone przez Zamawiającego (dostępny na www.FIFA.com)

b) raport z badań laboratoryjnych przeprowadzony przez akredytowane laboratorium dla systemu sztucznej trawy (nawierzchnia wraz z wypełnieniem EPDM z recyklingu), potwierdzający zgodność z aktualną normą EN 15330-1:2013/PN-EN 15330-1:2014-02

c) karta techniczna oferowanej nawierzchni, poświadczona przez jej producenta, potwierdzająca wymagane przez Zamawiającego minimalne parametry dla nawierzchni w zakresie, który nie został objęty raportem z badań zgodnie z FIFA Quality Programme for Football Turf (edycja 2015) dla poziomu Quality Pro i Quality

d) aktualny certyfikat potwierdzający posiadane przez producenta statusu FIFA PREFERRED PROCUDER (FPP)

e) atest PZH dla poszczególnych elementów tj. oferowanej nawierzchni oraz EPDM z recyklingu

f) autoryzacja producenta trawy syntetycznej, wystawiona dla wykonawcy na realizowaną inwestycję

g) raport z badań testu Lisport na min. 300.000 cykli dla włókna oferowanej trawy syntetycznej zgodnie z normą EN 15306 „Nawierzchnie do otwartych terenów sportowych – narażenie trawy na oddziaływanie” potwierdzający, że nawierzchnia po min. 300.000 cykli nie wykazuje

9-X. 

poważnych uszkodzeń. Badanie musi być przeprowadzone przez laboratorium niezależne, akredytowane zgodnie z ISO/IEC17025:2018

h) sprawozdanie z badań wydane przez akredytowany instytut na zawartość metali ciężkich oraz wielopierścieniowych węglowodorów aromatycznych (WWA) potwierdzających zgodność z Rozporządzeniem (WE) 1907/2006 REACH dla granulatu EPDM z recyklingu.

Odpowiedź:

Zamawiający w części V SWZ dodaje do ust. 1 pkt 3) o następującej treści:

„3) Zamawiający w celu weryfikacji jakości oferowanego produktu oraz wymaganych cech i parametrów nawierzchni od Wykonawcy będzie wymagał następujących środków dowodowych, które należy dołączyć do oferty:

a) raport z badań przeprowadzony przez specjalistyczne laboratorium (np. Labosport lub ISA-Sport lub Sports Labs Ltd, Ercat), dotyczący oferowanego systemu (nawierzchni, wypełnienia EPDM z recyklingu), potwierdzający zgodność jej parametrów z FIFA Quality Programme for Football Turf (edycja 2015) dla poziomu Quality Pro i Quality oraz potwierdzający minimalne parametry oferowanej trawy syntetycznej określone przez Zamawiającego (dostępny na www.FIFA.com)

b) raport z badań laboratoryjnych przeprowadzony przez akredytowane laboratorium dla systemu sztucznej trawy (nawierzchnia wraz z wypełnieniem EPDM z recyklingu), potwierdzający zgodność z aktualną normą EN 15330-1:2013/PN-EN 15330-1:2014-02

c) karta techniczna oferowanej nawierzchni, poświadczona przez jej producenta, potwierdzająca wymagane przez Zamawiającego minimalne parametry dla nawierzchni w zakresie, który nie został objęty raportem z badań zgodnie z FIFA Quality Programme for Football Turf (edycja 2015) dla poziomu Quality Pro i Quality

d) aktualny certyfikat potwierdzający posiadane przez producenta statusu FIFA PREFERRED PROCUDER (FPP)

e) atest PZH dla poszczególnych elementów tj. oferowanej nawierzchni oraz EPDM z recyklingu

f) autoryzacja producenta trawy syntetycznej, wystawiona dla wykonawcy na realizowaną inwestycję

g) raport z badań testu Lisport na min. 180.000 cykli dla włókna oferowanej trawy syntetycznej zgodnie z normą EN 15306 „Nawierzchnie do otwartych terenów sportowych – narażenie trawy na oddziaływania” potwierdzający, że nawierzchnia po min. 180.000 cykli nie wykazuje poważnych uszkodzeń. Badanie musi być przeprowadzone przez laboratorium niezależne, akredytowane zgodnie z ISO/IEC17025:2018

h) sprawozdanie z badań wydane przez akredytowany instytut na zawartość metali ciężkich oraz wielopierścieniowych węglowodorów aromatycznych (WWA) potwierdzających zgodność z Rozporządzeniem (WE) 1907/2006 REACH dla granulatu EPDM z recyklingu.

Zamawiający zastrzega, że zgodnie z dyspozycją art. 107 ust. 2 ustawy Pzp., jeżeli Wykonawca nie złoży w/w przedmiotowych środków dowodowych lub złożone przedmiotowe środki dowodowe będą niekompletne, Zamawiający wezwie do ich złożenia lub uzupełnienia w wyznaczonym przez siebie terminie.

Zamawiający zastrzega również, że zgodnie z dyspozycją art. 223 ust. 1 ustawy Pzp., w toku badania i oceny ofert Zamawiający może żądać od Wykonawcy wyjaśnień dotyczących treści złożonej oferty oraz przedmiotowych środków dowodowych lub innych składanych dokumentów lub oświadczeń.”

Pytanie 7:

Prosimy o potwierdzenie, że Zamawiający będzie wymagał zasypu trawy syntetycznej w postaci EPDM z recyklingu.

Odpowiedź:

Zamawiający będzie wymagał zasypu trawy syntetycznej w postaci EPDM z recyklingu.

Pytanie 8:

Prosimy o wykreślenie parametru „przepuszczalność wody przez samą nawierzchnię min. 3000 mm/h”, który nie ma technicznego uzasadnienia, gdyż jedynie parametr „przepuszczalność

wody przez kompletny system min. 1600 mm/h" oddaje rzeczywistą przepuszczalność trawy wypełnionej piaskiem i granulatem.

Odpowiedź:

Zamawiający zgadza się na wykreślenie parametru „przepuszczalność wody przez samą nawierzchnię min. 3000 mm/h”, jednak parametr „przepuszczalność wody przez kompletny system min. 1600 mm/h” pozostaje obligatoryjny

Pytanie 9:

Prosimy o przeanalizowanie przez Zamawiającego intensywności użytkowania boiska i użytkowania godzinowego w ciągu tygodnia w odniesieniu do parametru „siła potrzebna do wrywania pęczka po starzeniu min. 55N”. Przy obecnych wymaganiach ten parametr jest na bardzo niskim poziomie. Natomiast orzecznictwo KIO jednoznacznie potwierdza, że jest to bardzo istotny parametr dla boiska przy intensywnym jego użytkowaniu. Jeżeli boisko faktycznie ma być eksploatowane, to prosimy o podanie wymaganej siły wrywania pęczka trawy po starzeniu.

Odpowiedź:

W związku z planowaną bardzo dużą intensywnością użytkowania boiska Zamawiający będzie wymagał następującego parametru: „siła potrzeba do wrywania pęczka po starzeniu min. 63 N”

Zamawiający zmienia również zapisy części XI SWZ w sposób następujący:

Ust. 2 otrzymuje brzmienie:

„Ofertę należy złożyć, w terminie do dnia 29 października 2021 roku, do godz. 10:00”.

Ust. 5 otrzymuje brzmienie:

„Otwarcie ofert nastąpi w dniu 29 października 2021 roku o godz. 10:30”.

Zamawiający zmienia również zapisy części IX SWZ w sposób następujący:

Ust. 1 otrzymuje brzmienie:

„Wykonawca związany jest ofertą przez 30 dni (kalendarzowych) tj. od dnia, w którym upływa termin składania ofert do dnia 27 listopada 2021 r.”.

Ogłoszenie o zmianie ogłoszenia zostało sporządzone w dniu ^{18. X}..... 2021 r.

Zamawiający informuje, iż ww. odpowiedzi przekazane Wykonawcom stanowią integralną część dokumentacji powyższego postępowania i wiążą wszystkich Wykonawców.

Zatwierdzam:

Z up. Burmistrza

Dariusz Małosięć
Zastępca Burmistrza

.....
Kierownik Zamawiającego



Handwritten signatures and initials in blue ink, including the word 'oswi' and a large 'M'.